

Wäschetrockner für den Privathaushalt Sèche-linge pour les particuliers Asciugatrice per uso domestico

**Exklusiv-Modell
Modèle exclusif
Modello esclusivo**



Dieses Produkt zeichnet sich durch besonders umweltfreundliche Eigenschaften aus.

Ce produit se caractérise par ses propriétés particulièrement respectueuses de l'environnement

Questo prodotto si distingue per le sue caratteristiche particolarmente ecocompatibili.



Energieeffizienzklasse
Classe d'efficacité énergétique
Classe di efficienza energetica

TK SL2 E	SWISSLINE	
Bruttopreis*	CHF 2540.-	inkl. MwSt.
Bruttopreis*	CHF 2360.60	exkl. MwSt.
ELITE Preis	CHF 1810.-	inkl. MwSt./VRG

Trocknung durch Luftkondensation

- Füllmenge: 7 kg Trockenwäsche
- Grosse LCD-Anzeige mit Ziffern und Symbolen
- Startzeitvorwahl bis 20 Std.
- Restzeitanzeige
- Fehleranzeige
- Akustisches Signal am Programmende
- Knitterschutzfunktion
- Vollelektronische Trockenprogramme
- Zeitprogramme
- Schontemperatur
- Innenbeleuchtung der Wäschetrommel
- Direktablauf des Kondenswassers (Zubehör inbegriffen)
- Grosse Einfüllöffnung (35 cm)
- Vollelektronische Einknopf-Programmsteuerung
- Reversierautomatik
- Türbandung leicht von links auf rechts wechselbar
- Einfach zu reinigendes Flusensieb
- Trommel aus rostfreiem Edelstahl, Gehäuse mit Langzeitrostschutz
- **Geräusentwicklung:** 62 dB(A)
- **Stromverbrauch**
3,92 kWh bei 1000 U/Min.
3,6 kWh bei 1400 U/Min.
(Wäsche vor Trockenbeginn geschleudert)

• **Gerätemasse**
H 85 / B 60 / T 63,5 cm,
erforderliche Einbautiefe 65 cm

* Bruttopreis exklusive VRG

TK SL2 E	SWISSLINE	
Prix*	CHF 2540.-	incl. TVA
Prix*	CHF 2360.60	excl. TVA
Prix ELITE	CHF 1810.-	incl. TVA/TAR

Sèche-linge à condensation d'air

- Capacité: 7 kg de linge sec
- Affichage chiffres et symboles sur écran LCD
- Mise en marche différée jusqu'à 20 h
- Indication de durée résiduelle
- Affichage des erreurs
- Signal sonore en fin de programme
- Protection antifroissement
- Programmes de séchage totalement électroniques
- Programmes minutés
- Température ménageant le linge
- Eclairage du tambour
- Ecoulement direct de l'eau de condensation (accessoires y compris)
- Grande ouverture de chargement (35 cm)
- Sélecteur de programmes entièrement électronique par bouton unique
- Inversion automatique
- Charnière de porte pouvant être facilement positionnée à droite ou à gauche
- Filtre à peluches facile à nettoyer
- Tambour en acier inox, carter à protection antirouille de longue durée
- **Niveau sonore:** 62 dB(A)
- **Consommation d'énergie**
3,92 kWh vitesse d'essorage 1000 t/min
3,6 kWh vitesse d'essorage 1400 t/min
(linge essoré avant séchage)

• **Dimensions**
H 85 / L 60 / P 63,5 cm. Profondeur nécessaire pour l'encastrement: 65 cm

* prix brut, TAR excl.

TK SL2 E	SWISSLINE	
Prezzo*	CHF 2540.-	incl. IVA
Prezzo*	CHF 2360.60	escl. IVA
Prezzo ELITE	CHF 1810.-	incl. IVA/TRA

Asciugatrice a condensazione d'aria

- Capacità: 7 kg di bucato asciutto
- Grande display LCD con cifre e simboli
- Programmazione avvio fino a 20 ore
- Indicazione tempo residuo
- Indicazione anomalie
- Segnale acustico di fine programma
- Fase anti piega
- Programmi di asciugatura completamente elettronici, programmi a tempo
- Asciugatura capi delicati
- Illuminazione interna cestello
- Scarico diretto della condensa (accessorio incluso)
- Grande apertura di carico (35 cm)
- Gestione programma completamente elettronica ad una manopola
- Inversione automatica
- Cerniera dello sportello facilmente intercambiabile da sinistra a destra
- Filtro raccolta pelucchi di facile pulizia
- Tamburo in acciaio inox, alloggiamento con protezione antiruggine di lunga durata
- **Rumorosità:** 62 dB(A)
- **Consumo energetico**
3,92 kWh a 1000 giri/min
3,6 kWh a 1400 giri/min
(biancheria centrifugata)

• **Dimensioni:** A 85 / L 60 / P 63,5 cm.
Profondità di incasso necessaria: 65 cm

* prezzo lordo escl. tassa di riciclaggio anticipata



Die nachstehende standardisierte Warendeklaration entspricht den vom FEA FACHVERBAND ELEKTROAPPARATE FÜR HAUSHALT UND GEWERBE SCHWEIZ in Zusammenarbeit mit Konsumentenorganisationen herausgegebenen Richtlinien. Die Warendeklaration basiert auf den Normen der IEC INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION (Fachkommission TC 59).

La déclaration de marchandise standardisée correspond aux directives publiées par la FEA ASSOCIATION SUISSE POUR LES APPAREILS ÉLECTRO-DOMESTIQUES en collaboration avec des organisations des consommateurs. La déclaration de marchandise est basée sur les normes de l'IEC INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION (Commission technique CT 59).

La dichiarazione merci standard corrisponde alle direttive emanate dalla FEA ASSOCIAZIONE SETTORIALE PER GLI APPARECCHI ELETTRICI PER LA CASA E L'INDUSTRIA in cooperazione con organizzazioni dei consumatori. La dichiarazione merci è conforme alle norme IEC INTERNATIONAL ELECTRO-TECHNICAL COMMISSION (Commissione tecnica CT 59).

Firmen- oder Markenname	Entreprise ou marque	Marca o nome della ditta	Electrolux
Geräteart Kondensationstrockner	Type d'appareil Séchoir à condensation d'air	Tipo di apparecchio Condensazione dell'aria	
Verkaufsbezeichnung	Type ou désignation de vente	Designazione di vendita	TK SL2 E
Verbrauchsdaten für «Baumwolle schranktrocken» Energieeffizienzklasse 1) A (niedriger Energieverbrauch ... G (hoher Energieverbrauch) Energieverbrauch 1) kWh Wasserverbrauch l	Consommation pour «coton prêt à ranger» Classe d'efficacité énergétique 1) A (consommation faible) ... G (consommation forte) Consommation d'énergie 1) kWh Consommation d'eau l	Dati consumo per «cotone asciugatura armadio» Classe di efficienza energetica 1) A (basso consumo) ... G (alto consumo) Consumo energetico 1) kWh Consumo di acqua l	B 3,92 -
Gebrauchseigenschaften Füllmenge 2) - Baumwolle schranktrocken max. kg - Baumwolle bügelfeucht max. kg - Pflegeleicht schranktrocken max. kg Trockenzeit 1) «Baumwolle schranktrocken» min.	Utilisation Capacité 2) - Coton prêt à ranger max. kg - Coton humide pour le repassage max. kg - Entretien facile prêt à ranger max. kg Durée de séchage 1) «coton prêt à ranger» min.	Caratteristiche Capacità di carico 2) - Cotone asciugatura armadio max. kg - Cotone asciugatura stiro max. kg - Asciugatura armadio leggera max. kg Durata programma 1) «cotone asciugatura armadio» min.	7 7 3 125
Bauforn Standgerät mit Arbeitsplatte Standgerät unterbaufähig Unterbaugerät (ohne Arbeitsplatte) Standardgerät für Turmmontage Gerät für Wandmontage Türanschlag 3)	Construction Appareil fixe avec surface de travail Appareil fixe pouvant être placé dans le module inférieur Appareil placé dans le module inférieur (sans surface de travail) Appareil fixe pour montage en colonne Appareil pour montage au mur Charnières de la porte 3)	Presentazione Apparecchio a posa libera con piano d'appoggio Apparecchio a posa libera con possibilità di zoccolo Apparecchio con zoccolo (senza piano d'appoggio) Apparecchio a posa libera per montaggio a colonna Apparecchio per sospensione al muro Battuta portello 3)	• - - • • r/w
Abmessungen 4) Höhe cm Breite cm Tiefe einschliesslich Wandabstand 4) cm Höhe für Unterbau cm Tiefe bei geöffneter Tür 4) (Frontlader) cm Höhe verstellbar cm	Dimensions 4) Hauteur cm Largeur cm Profondeur, distance du mur incluse 4) cm Hauteur pour module inférieur cm Profondeur avec porte ouverte 4) (chargement frontal) cm Marge de réglage de la hauteur cm	Dimensioni 4) Altezza cm Larghezza cm Profondità (incl. distanza dalla parete) 4) cm Altezza per nicchia sotto il piano d'appoggio cm Profondità a portello aperto 4) (apertura frontale) cm Altezza regolabile cm	85 60 63,5 - 107 1,5
Leergewicht kg	Poids à vide kg	Peso a vuoto kg	41
Steuerung der Trocknung durch Zeitwahl 5) automatisch, durch elektronische Feuchtigkeitsabstastung 6)	Commande du séchage par programmation 5) Commande automatique par détection électronique de l'humidité 6)	Selezione asciugatura mediante Scelta di durata 5) Dispositivo elettronico di selezione umidità 6)	• •
System und Ausstattung Abluftsystem Wärmepumpensystem Luftkondensationssystem Wasserkondensationssystem Abluftleitung Abluftschlauch ø 100 mm m Vollelektronische Trockenprogramme Zusatzprogramm und Zeitprogramm Trockenprogramme mit Dampffunktion Anzeige der Programmzeit Einfüllöffnung cm Trommellenbeleuchtung Kondensatdirektlauf Anschlusskabel mit Stecker m	Système et équipement Evacuation de l'air Système de pompe à chaleur Système de condensation de l'air Système de condensation de l'eau Canal d'évacuation d'air Conduite d'évacuation d'air ø 100 mm m Programmes de séchage totalement électroniques Programmes complémentaires et progr. spécial minuté Programmes de séchage avec fonction vapeur Affichage de la durée du programme Introduction du linge cm Eclairage du tambour Ecoulement direct de la condensation Câble avec fiche m	Sistemi e dotazione Con evacuazione dell'aria Con pompa di calore Con condensazione dell'aria Con sistema condensazione acqua Scarico aria Tubo di scarico ø 100 mm m Programmi di asciugatura completamente elettronici Programmi aggiuntivi e programmi a tempo Programmi di asciugatura con funzione vapore Indicatore durata programmi Apertura di carico cm Illuminazione interna cestello Scarico diretto condensa Cavo elettrico con spina m	- - • - - • • • • 35 • • • 1,5
Strom- und Wasserversorgung Elektrischer Anschluss - Spannung V - Anschlusswerte kW - Absicherung AT Wasseranschluss - Druckschlauch G ¾" m - Metallpanzerschlauch (rostfrei mit Feinfilter) bar Wasserablauf	Alimentation Raccordement électrique - Tension V - Puissance absorbée kW - Fusible AT Raccordement d'eau - Tuyau à pression G ¾" m - Tuyau à gaine (inoxydable, avec filtre fin) bar Ecoulement d'eau	Alimentazione Allacciamento elettrico - Tensione V - Potenza kW - Fusibili AT Raccordo acqua - Tubo a pressione G ¾" m - Tubo corazzato (inossidabile, con filtro fino) bar Scarico dell'acqua	230~, 50 Hz 2,1 10 -
Sicherheit und Service Entspricht den schweiz. Sicherheitsbestimmungen Herkunftsland Garantie 2 Jahre Service durch Electrolux AG Gebrauchsanweisung d/f/i/en Installationsanweisung d/f/i/en	Sécurité et service Correspond aux normes de sécurité suisses Pays d'origine Garantie 2 années Service par Electrolux SA Mode d'emploi a/f/i/angl. Instructions d'installation a/f/i/angl.	Sicurezza e servizio Corrisponde alle norme di sicurezza svizzere Paese d'origine Garanzia 2 anni Assistenza tecnica Electrolux SA Istruzioni per l'uso t/f/i/ingl. Istruzioni d'installazione t/f/i/ingl.	• PL • • • •
Name und Adresse des Anbieters	Nom et adresse de la représentation générale	Nome ed indirizzo dell'offerente	Electrolux AG, Badenerstr. 587 8048 Zürich

Erläuterungen

- vorhanden bzw. ja – nicht vorhanden
 - 1) Werte ermittelt nach Norm EN 61121.
 - 2) Herstellerangaben der maximalen Füllmenge für alle Trockenprogramme.
 - 3) Türanschlag: l = links, r = rechts, w = wechselbar
Beispiel: l/w entspricht Anlieferungszustand, Türanschlag links, Anschlag wechselbar.
 - 4) Bei Abluftanschluss hinten kann ein grosserer Wandabstand erforderlich sein. Masse sind dem Prospekt zu entnehmen.
 - 5) Trockengrad je nach Wäscheportion nach Bedienungsanleitung einstellen.
 - 6) Trocknungsgrad wird automatisch eingehalten.
- Hinweis: Stand der Tabellenangaben: 12/2007. Weiterentwicklungen vorbehalten.

Explications

- Existant resp. oui – Impossible
 - 1) Valeurs établies selon la norme EN 61121.
 - 2) Indications du fabricant concernant la capacité maximale de linge sec pour tous les programmes de lavage.
 - 3) Charnières de la porte: g = gauche, d = droite, m = modifiables
Exemple: g/m signifie qu'à la livraison les charnières sont placées à gauche, mais qu'elles peuvent être placées à droite.
 - 4) Prévoir une distance supplémentaire entre le séchoir et le mur lorsque le raccord pour l'évacuation de l'air est placé derrière.
Pour les dimensions, consulter le prospectus.
 - 5) Régler le degré de séchage selon le type de linge, conformément au mode d'emploi.
 - 6) Le degré de séchage est maintenu automatiquement.
- Remarque: état des données: 12/2007.
Toutes modifications réservées.

Spiegazioni

- Sì, incluso – Impossibile
 - 1) Valori determinati secondo la norma EN 61121.
 - 2) Indicazione della capacità di carico massima per tutti i programmi di asciugatura.
 - 3) Battuta portello: s = sinistra, d = destra, c = convertibile
Ad esempio: s/c corrisponde: stato alla consegna con battuta portello a sinistra, battuta convertibile.
 - 4) In presenza di allacciamento posteriore per l'evacuazione dell'aria è necessaria una maggiore distanza dalla parete.
Per le dimensioni consultare il catalogo.
 - 5) Secondo le modalità di utilizzo, impostare il grado di asciugatura a seconda del tipo di biancheria.
 - 6) Il grado di asciugatura è impostato automaticamente.
- Attenzione: stato dei dati in tabella 12/2007.
Ci riserviamo eventuali modifiche.

Electrolux AG,
Badenerstrasse 587, 8048 Zürich
Tel. 044 405 81 11, Fax 044 405 82 35

Electrolux SA,
Le Trésé 6, 1028 Prévèrenges
Tel. 021 811 17 70, Fax 021 811 17 77

Electrolux SA,
Zona Industrie E, 6916 Grancia
Tel. 091 985 29 80, Fax 091 985 29 84

Ihr Elite-Partner / Votre partenaire Elite / Vostro partner Elite